



**RAT DER
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 12. August 2011 (22.08)
(OR. en)**

**13449/1/11
REV 1**

PUBLIC 56

VERMERK

Betr.: MONATLICHE AUFSTELLUNG DER RECHTSAKTE DES RATES
MAI 2011

Dieses Dokument enthält

- in ANLAGE I eine Aufstellung der vom Rat im Mai 2011 angenommenen Rechtsakte ^{1 2},
- in ANLAGE II weitere Einzelheiten zu der Annahme dieser Rechtsakte. TEIL I enthält Informationen zur Annahme der Rechtsakte, wie das Datum der Annahme, die entsprechende Tagung des Rates, die Nummer des angenommenen Dokuments und gegebenenfalls die Abstimmungsregeln, die Abstimmungsergebnisse, die Erklärungen zur Stimmabgabe und die Erklärungen für das Ratsprotokoll. TEIL II enthält Informationen zur Annahme sonstiger Rechtsakte, die auf Beschluss des Rates veröffentlicht werden.

¹ Mit Ausnahme bestimmter Rechtsakte von begrenzter Tragweite wie Verfahrensbeschlüsse, Ernennungen, Beschlüsse von durch internationale Übereinkünfte eingesetzten Organen, punktuelle Haushaltsbeschlüsse usw.

² Nach dem ordentlichen Gesetzgebungsverfahren erlassene Gesetzgebungsakte tragen möglicherweise ein Datum, das von dem Datum der Ratstagung, auf der sie angenommen wurden, abweicht, da sie erst dann als erlassen gelten, wenn sie vom Präsidenten des Rates und vom Präsidenten des Europäischen Parlaments sowie von den Generalsekretären beider Organe unterzeichnet wurden.

Dieses Dokument ist auch über die Website <http://consilium.europa.eu/> (Dokumente – Transparenz der Gesetzgebung – Monatliche Aufstellung der Rechtsakte des Rates) zugänglich. Die in der Aufstellung genannten Dokumente können über das öffentliche Register der Ratsdokumente (Zugang zu Dokumenten des Rates: Öffentliches Register) abgerufen werden.

Maßgebend sind ausschließlich die Protokolle betreffend die endgültige Annahme der Rechtsakte (zugänglich über die Website <http://consilium.europa.eu/> unter der Rubrik "Dokumente"– "Transparenz der Gesetzgebung"– Ratsprotokolle).

AUFSTELLUNG DER VOM RAT IM MAI 2011 ANGENOMMENEN RECHTSAKTE**Schriftliches Verfahren vom 3. Mai 2011**

Durchführungsverordnung (EU) Nr. 474/2011 des Rates vom 3. Mai 2011 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1425/2006 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren bestimmter Säcke und Beutel aus Kunststoffen mit Ursprung unter anderem in der Volksrepublik China

ABl. L 131 vom 18.5.2011, S. 2-9

Schriftliches Verfahren vom 4. Mai 2011

Beziehungen zur Republik Moldau – Festlegung des Standpunkts der Europäischen Union für die 13. Tagung des Kooperationsrates EU-Moldau (am 5. Mai 2011 in Brüssel)

Dok. 9468/11

Durchführungsverordnung (EU) Nr. 453/2011 des Rates vom 4. Mai 2011 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls auf Einfuhren von Furfuraldehyd mit Ursprung in der Volksrepublik China nach einer Auslaufüberprüfung gemäß Artikel 11 Absatz 2 der Verordnung (EG)

Nr. 1225/2009

ABl. L 123 vom 12.5.2011, S. 1-10

Beschluss des Rates über die Unterzeichnung – im Namen der Europäischen Union – des Protokolls von Nagoya über den Zugang zu genetischen Ressourcen und die ausgewogene und gerechte Aufteilung der sich aus der Nutzung der genetischen Ressourcen ergebenden Vorteile zum Übereinkommen über die biologische Vielfalt

Dok. 8106/11

Schriftliches Verfahren vom 5. Mai 2011

Durchführungsverordnung (EU) Nr. 443/2011 des Rates vom 5. Mai 2011 zur Ausweitung des mit der Verordnung (EG) Nr. 598/2009 eingeführten endgültigen Ausgleichszolls auf die Einfuhren von Biodiesel mit Ursprung in den Vereinigten Staaten von Amerika auf die aus Kanada versandten Einfuhren von Biodiesel, ob als Ursprungserzeugnisse Kanadas angemeldet oder nicht, und zur Ausweitung des mit der Verordnung (EG) Nr. 598/2009 eingeführten endgültigen Ausgleichszolls auf die Einfuhren von Biodiesel als Mischung mit einem Gehalt an Biodiesel von bis zu 20 GHT mit Ursprung in den Vereinigten Staaten von Amerika und zur Einstellung der Untersuchung betreffend die aus Singapur versandten Einfuhren

ABl. L 122 vom 11.5.2011, S. 1-11

Durchführungsverordnung (EU) Nr. 444/2011 des Rates vom 5. Mai 2011 zur Ausweitung des mit der Verordnung (EG) Nr. 599/2009 eingeführten endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren von Biodiesel mit Ursprung in den Vereinigten Staaten von Amerika auf die aus Kanada versandten Einfuhren von Biodiesel, ob als Ursprungserzeugnisse Kanadas angemeldet oder nicht, und zur Ausweitung des mit der Verordnung (EG) Nr. 599/2009 eingeführten endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren von Biodiesel als Mischung mit einem Gehalt an Biodiesel von bis zu 20 GHT mit Ursprung in den Vereinigten Staaten von Amerika und zur Einstellung der Untersuchung betreffend die aus Singapur versandten Einfuhren

ABl. L 122 vom 11.5.2011, S. 12-21

Schriftliches Verfahren vom 6. Mai 2011

Durchführungsverordnung (EU) Nr. 451/2011 des Rates vom 6. Mai 2011 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren von gestrichenem Feinpapier mit Ursprung in der Volksrepublik China
ABl. L 128 vom 14.5.2011, S. 1-17

Durchführungsverordnung (EG) Nr. 452/2011 des Rates vom 6. Mai 2011 zur Einführung eines endgültigen Ausgleichszolls auf die Einfuhren von gestrichenem Feinpapier mit Ursprung in der Volksrepublik China
ABl. L 128 vom 14.5.2011, S. 18-75

Beschluss des Rates über die Unterzeichnung – im Namen der Europäischen Union – des Nagoya-Kuala Lumpur-Zusatzprotokolls über Haftung und Wiedergutmachung zum Protokoll von Cartagena über die biologische Sicherheit
Dok. 8922/11 + REV 1(ro)

Schriftliches Verfahren vom 9. Mai 2011

Beschluss des Rates über restriktive Maßnahmen gegen Syrien
Dok. 9611/11 ADD 1 REV 2

Verordnung des Rates über restriktive Maßnahmen angesichts der Lage in Syrien
Dok. 9832/11 ADD 1 REV 2

Schriftliches Verfahren vom 10. Mai 2011

Durchführungsverordnung (EU) Nr. 457/2011 des Rates vom 10. Mai 2011 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren von Melamin mit Ursprung in der Volksrepublik China
ABl. L 124 vom 13.5.2011, S. 2-10

Schriftliches Verfahren vom 11. Mai 2011

Durchführungsverordnung (EU) Nr. 464/2011 des Rates vom 11. Mai 2011 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren von Zeolith-A-Pulver mit Ursprung in Bosnien und Herzegowina
ABl. L 125 vom 14.5.2011, S. 1-8

3085. Tagung des Rates der Europäischen Union (JUSTIZ UND INNERES) vom 12. Mai 2011 in Brüssel

Schlussfolgerungen des Rates zum integrierten Hochwassermanagement in der Europäischen Union
Dok. 9241/11

Entschließung des Rates zur Einrichtung des Europäischen Netzes medizinischer und psychologischer Sachverständiger im Bereich Strafverfolgung (EMPEN)
Dok. 9044/11 + COR 1 (es) + REV 1 (hu)

2011/288/EU: Beschluss des Rates vom 12. Mai 2011 über einen vorsorglichen mittelfristigen finanziellen Beistand der EU für Rumänien
ABl. L 132 vom 19.5.2011, S. 15-17

2011/289/EU: Beschluss des Rates vom 12. Mai 2011 über einen gegenseitigen Beistand für Rumänien
ABl. L 132 vom 19.5.2011, S. 18-18

Beschluss des Rates über den Abschluss des Abkommens zwischen der Europäischen Union und der Regierung der Sozialistischen Republik Vietnam über bestimmte Aspekte von Luftverkehrsdiensten
Dok. 8847/11 + COR 1(cs)

3086. Tagung des Rates der Europäischen Union (AUSWÄRTIGE ANGELEGENHEITEN / HANDEL) vom 13. Mai 2011 in Brüssel

2011/307/EU: Beschluss des Rates vom 13. Mai 2011 über den Abschluss eines Abkommens in Form eines Protokolls zwischen der Europäischen Union und der Arabischen Republik Ägypten zur Festlegung eines Mechanismus für die Beilegung von Streitigkeiten, die die Handelsbestimmungen des Europa-Mittelmeer-Abkommens zur Gründung einer Assoziation zwischen den Europäischen Gemeinschaften und ihren Mitgliedstaaten einerseits und der Arabischen Republik Ägypten andererseits betreffen
ABl. L 138 vom 26.5.2011, S. 2-2

Beschluss des Rates vom 13. Mai 2011 über den Abschluss des Abkommens zwischen der Europäischen Union und dem Königreich Marokko zur Festlegung eines Mechanismus für die Beilegung von Streitigkeiten
ABl. L 176 vom 5.7.2011, S. 1-1

Beschluss des Rates vom 13. Mai 2011 über den Abschluss des Abkommens in Form eines Protokolls zwischen der Europäischen Union und dem Haschemitischen Königreich Jordanien zur Festlegung eines Mechanismus für die Beilegung von Streitigkeiten, die die Handelsbestimmungen des Europa-Mittelmeer-Abkommens zur Gründung einer Assoziation zwischen den Europäischen Gemeinschaften und ihren Mitgliedstaaten einerseits und dem Haschemitischen Königreich Jordanien andererseits betreffen
ABl. L 177 vom 6.7.2011, S. 1-2

2011/287/EU: Beschluss des Rates vom 13. Mai 2011 zur Festlegung des von der Europäischen Union im Allgemeinen Rat der Welthandelsorganisation zu vertretenden Standpunkts zum Beitritt der Republik Vanuatu zur Welthandelsorganisation
ABl. L 132 vom 19.5.2011, S. 14-14

Durchführungsverordnung (EU) Nr. 469/2011 des Rates vom 13. Mai 2011 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1292/2007 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren von Folien aus Polyethylenterephthalat mit Ursprung in Indien
ABl. L 129 vom 17.5.2011, S. 1-4

Durchführungsverordnung (EU) Nr. 475/2011 des Rates vom 13. Mai 2011 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1425/2006 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren bestimmter Säcke und Beutel aus Kunststoffen mit Ursprung in der Volksrepublik China und Thailand und zur Einstellung des Verfahrens betreffend die Einfuhren bestimmter Säcke und Beutel aus Kunststoffen mit Ursprung in Malaysia
ABl. L 131 vom 18.5.2011, S. 10-11

Beschluss des Rates über den Abschluss des Protokolls zu dem Abkommen über Partnerschaft und Zusammenarbeit zur Gründung einer Partnerschaft zwischen den Europäischen Gemeinschaften und ihren Mitgliedstaaten einerseits und der Ukraine andererseits über ein Rahmenabkommen zwischen der Europäischen Union und der Ukraine über die allgemeinen Grundsätze für die Teilnahme der Ukraine an den Programmen der Union

ABl. L 133 vom 20.5.2011, S. 1-1

Schlussfolgerungen des Rates zum Sonderbericht Nr. 13/2010 des Europäischen Rechnungshofs zu den Ergebnissen des Europäischen Nachbarschafts- und Partnerschaftsinstruments (ENPI) im südlichen Kaukasus

Dok. 8803/11

Schlussfolgerungen des Rates zur Auffüllung der Friedensfazilität für Afrika für den Zeitraum 2011-2013

Dok. 9141/11

Änderung der Verfahrensordnung des Gerichtshofs

ABl. L 162 vom 22.6.2011, S. 17-17

Änderung der Verfahrensordnung des Gerichts

ABl. L 162 vom 22.6.2011, S. 18-18

Änderung der Verfahrensordnung des Gerichts für den öffentlichen Dienst der Europäischen Union

ABl. L 162 vom 22.6.2011, S. 19-19

2011/294/EU: Beschluss des Rates vom 13. Mai 2011 über den Abschluss eines Protokolls zur Festlegung der Fangmöglichkeiten und der finanziellen Gegenleistung nach dem partnerschaftlichen Fischereiabkommen zwischen der Europäischen Gemeinschaft und der Union der Komoren

ABl. L 134 vom 21.5.2011, S. 1-1

3087. Tagung des Rates der Europäischen Union (LANDWIRTSCHAFT UND FISCHEREI) vom 17. Mai 2011 in Brüssel

Verordnung (EU) Nr. 579/2011 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 850/98 des Rates zur Erhaltung der Fischereiressourcen durch technische Maßnahmen zum Schutz von jungen Meerestieren und der Verordnung (EG)

Nr. 1288/2009 des Rates zur Festlegung technischer Übergangsmaßnahmen für den Zeitraum vom 1. Januar 2010 bis zum 30. Juni 2011

ABl. L 165 vom 24.6.2011, S. 1-2

Schlussfolgerungen des Rates zur Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament und den Rat zur Gesundheit von Honigbienen

Dok. 8606/1/11 REV 1 + ADD 1 REV 1 + ADD 1 REV 1 COR 1 (es) + ADD 1 REV 1 COR 2 (sv) + ADD 1 REV 2 (lv) + ADD 1 REV 2 COR 1 (lv) + ADD 1 REV 3 (fr)

Friedensfazilität für Afrika

Dok. 9842/11

Schlussfolgerungen des Rates zum Sonderbericht Nr. 11/2010: Verwaltung allgemeiner Budgethilfen in AKP-Staaten sowie in lateinamerikanischen und asiatischen Ländern durch die Kommission

Dok. 8996/11

Schlussfolgerungen des Rates zum Sonderbericht Nr. 12/2010 über die EU-Entwicklungshilfe für Grundbildung in afrikanischen Ländern südlich der Sahara und in Südasien
Dok. 8905/11

Beschluss des Rates über die Unterzeichnung des Internationalen Kakao-Übereinkommens von 2010 im Namen der Europäischen Union und seine vorläufige Anwendung
Dok. 8134/11

3088. Tagung des Rates der Europäischen Union (WIRTSCHAFT UND FINANZEN) vom 17. Mai 2011 in Brüssel

Schlussfolgerungen des Rates zu den wirtschaftlichen Aspekten von EU-relevanten Fragen in den Bereichen Energie und Klimawandel
Dok. 9902/11

Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat und den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss über die Tätigkeit des Gemeinsamen EU-Verrechnungspreisforums im Zeitraum April 2009 bis Juni 2010 und damit zusammenhängende Vorschläge:

1. Leitlinien für konzerninterne Dienstleistungen mit geringer Wertschöpfung und
2. Mögliche Konzepte für EU-externe Dreieckskonstellationen

Dok. 8480/11 + COR 1

Schlussfolgerungen des Rates zur Mitteilung der Kommission an den Rat, das Europäische Parlament und den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss mit dem Titel "Beseitigung grenzübergreifender steuerlicher Hindernisse für die Bürgerinnen und Bürger der EU"

Dok. 9830/11 + COR 1 + COR 2 (sv) + REV 1 (fi)

Schlussfolgerungen des Rates zum Thema "Halbzeitüberprüfung des Aktionsplans zum 'Europäischen Konsens über die humanitäre Hilfe' – Verwirklichung einer wirksamen und grundsatzorientierten humanitären Hilfe der Europäischen Union"

Dok. 9687/11

Schlussfolgerungen des Rates zum Europäischen Freiwilligenkorps für humanitäre Hilfe
Dok. 9692/11

Durchführungsbeschluss des Rates zur Änderung des Durchführungsbeschlusses 2011/77/EU über einen finanziellen Beistand der Union für Irland

Dok. 9781/11

Durchführungsbeschluss des Rates über einen finanziellen Beistand der EU für Portugal

Dok. 9780/11 + COR 1 + REV 2 (en) + REV 3 (pt)

Schlussfolgerungen des Rates zu Schlüsselfragen und den nächsten Schritten bei der internationalen Finanzierung des Klimaschutzes

Dok. 9872/11

3089. Tagung des Rates der Europäischen Union (BESCHÄFTIGUNG, SOZIALPOLITIK, GESUNDHEIT und VERBRAUCHERSCHUTZ) vom 19. Mai 2011 in Brüssel

2011/308/EU: Beschluss des Rates vom 19. Mai 2011 über Leitlinien für beschäftigungspolitische Maßnahmen der Mitgliedstaaten

ABl. L 138 vom 26.5.2011, S. 56-57

Schlussfolgerungen des Rates zu Thema "EU-Rahmen für nationale Strategien zur Integration der Roma bis 2020"

Dok. 10025/11

3090. Tagung des Rates der Europäischen Union (BILDUNG, JUGEND, KULTUR UND SPORT) vom 19./20. Mai 2011 in Brüssel

2011/323/EU: Beschluss des Rates vom 19. Mai 2011 zur Ernennung der tschechischen Kulturhauptstadt Europas 2015

ABl. L 146 vom 1.6.2011, S. 1-1

Schlussfolgerungen des Rates zum Beitrag der Kultur zur Umsetzung der Strategie Europa 2020

Dok. 9057/11 + REV 1 (lv) + REV 2 (hu) + COR 1 (ro) + COR 2 (pl)

Schlussfolgerungen des Rates zu mobilitätsspezifischen Informationsdiensten für Künstler und Kulturschaffende

Dok. 9058/11 + COR 1 REV 1 + REV 1 (ro) + REV 2 (hu)

Entschließung des Rates und der im Rat vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten über die Förderung neuer und wirksamer Formen der Beteiligung aller Jugendlichen am demokratischen Leben in Europa

Dok. 8064/11 + COR 1 + COR 2 + REV 1 (hu)

Entschließung des Rates und der im Rat vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten über den strukturierten Dialog mit jungen Menschen über die Jugendbeschäftigung

Dok. 9048/11 + REV 1 (hu)

Schlussfolgerungen des Rates zur frühkindlichen Betreuung, Bildung und Erziehung

Dok. 9424/11 + REV 1 (pt) + REV 1 COR 1 (pt)

Entschließung des Rates und der im Rat vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten zu einem Arbeitsplan der Europäischen Union für den Sport

Dok. 9509/1/11 REV 1

**3091. Tagung des Rates der Europäischen Union (AUSWÄRTIGE ANGELEGENHEITEN)
vom 23./24. Mai 2011 in Brüssel**

Durchführungsbeschluss 2011/488/GASP des Rates vom 1. August 2011 zur Durchführung des Beschlusses 2011/273/GASP über restriktive Maßnahmen gegen Syrien
ABl. L 199 vom 2.8.2011, S. 74-75

Durchführungsverordnung (EU) Nr. 755/2011 des Rates vom 1. August 2011 zur Durchführung der Verordnung (EU) Nr. 442/2011 über restriktive Maßnahmen angesichts der Lage in Syrien
ABl. L 199 vom 2.8.2011, S. 33-34

Durchführungsbeschluss 2011/301/GASP des Rates vom 23. Mai 2011 zur Durchführung des Beschlusses 2010/639/GASP über restriktive Maßnahmen gegen einzelne belarussische Amtsträger
ABl. L 136 vom 24.5.2011, S. 87-90

Durchführungsverordnung (EU) Nr. 505/2011 des Rates vom 23. Mai 2011 zur Durchführung der Verordnung (EG) Nr. 765/2006 über restriktive Maßnahmen gegen Präsident Lukaschenko und verschiedene belarussische Amtsträger
ABl. L 136 vom 24.5.11, S. 48-51

Beschluss 2011/299/GASP des Rates vom 23. Mai 2011 zur Änderung des Beschlusses 2010/413/GASP über restriktive Maßnahmen gegen Iran
ABl. L 136 vom 24.5.2011, S. 65-84

Durchführungsverordnung (EU) Nr. 503/2011 des Rates vom 23. Mai 2011 zur Durchführung der Verordnung (EU) Nr. 961/2010 über restriktive Maßnahmen gegen Iran
ABl. L 136 vom 24.5.2011, S. 26-44

Durchführungsbeschluss 2011/345/GASP des Rates vom 16. Juni 2011 zur Durchführung des Beschlusses 2011/137/GASP über restriktive Maßnahmen angesichts der Lage in Libyen
ABl. L 159 vom 17.6.2011, S. 93-94

Durchführungsverordnung (EU) Nr. 502/2011 des Rates vom 23. Mai 2011 zur Durchführung der Verordnung (EU) Nr. 204/2011 über restriktive Maßnahmen angesichts der Lage in Libyen
ABl. L 136 vom 24.5.2011, S. 24-25

Beschluss 2011/473/GASP des Rates vom 25. Juli 2011 zur Änderung des Beschlusses 2010/279/GASP über die Polizeimission der Europäischen Union in Afghanistan (EUPOL AFGHANISTAN)
ABl. L 195 vom 27.7.2011, S. 72-72

Beschluss des Rates 2011/297/GASP vom 23. Mai 2011 zur Änderung der Gemeinsamen Aktion 2001/555/GASP betreffend die Einrichtung eines Satellitenzentrums der Europäischen Union
ABl. L 136 vom 24.5.2011, S. 62-63

Schlussfolgerungen des Rates zum ersten Jahresbericht an den Europäischen Rat über die Entwicklungshilfeziele der EU
Dok. 10593/1/11 REV 1

2011/315/EU: Beschluss des Rates vom 23. Mai 2011 über die Zuweisung freigegebener Mittel aus Projekten im Rahmen des neunten und vorangegangener Europäischer Entwicklungsfonds für die Entwicklungszusammenarbeit mit Südsudan
ABl. L 142 vom 28.5.11, S. 61-62

Schlussfolgerungen des Rates zu Syrien
Dok. 10580/11

Schlussfolgerungen des Rates zu Libyen
Dok. 10583/11

Schlussfolgerungen des Rates zu Bahrain
Dok. 10582/11

Schlussfolgerungen des Rates zu Jemen
Dok. 10581/11

Schlussfolgerungen des Rates zum Nahost-Friedensprozess
Dok. 10584/11

**3092. Tagung des Rates der Europäischen Union (ALLGEMEINE ANGELEGENHEITEN)
vom 23. Mai 2011 in Brüssel**

Standpunkt des Rates zu dem Entwurf des Berichtigungshaushaltsplans Nr. 2 zum Gesamthaushaltsplan für 2011 – Vorschlag für einen Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates über die Inanspruchnahme des Solidaritätsfonds der Europäischen Union
Dok. 9613/11

Schlussfolgerungen des Rates zur Integration der Meeresüberwachung
9250/11 + REV 1 (sv)

Schlussfolgerungen des Rates (Wirtschaft und Finanzen) zum Thema "Rohstoffe und Grundstoffmärkte: Finanzielle Herausforderungen und Lösungsansätze"
Dok. 9722/11 + REV 1 (fr)

Beschluss des Rates über den Abschluss – im Namen der Europäischen Union – der Vereinbarung über den Schutz und die nachhaltige Entwicklung des Prespa-Parks
Dok. 16581/10

Schlussfolgerungen des Rates über die Maßnahmen und Initiativen des Rates zur Umsetzung der Grundrechtecharta der Europäischen Union
Dok. 10139/1/11 REV 1

Schriftliches Verfahren vom 26. Mai 2011

Beschluss 2011/312/GASP des Rates vom 26. Mai 2011 zur Änderung und Verlängerung der Gemeinsamen Aktion 2005/889/GASP zur Einrichtung einer Mission der Europäischen Union zur Unterstützung des Grenzschutzes am Grenzübergang Rafah (EU BAM Rafah)
ABl. L 140 vom 27.5.2011, S. 55-55

3093. Tagung des Rates der Europäischen Union (VERKEHR, TELEKOMMUNIKATION UND ENERGIE) vom 27. Mai 2011 in Brüssel

Richtlinie 2011/62/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Änderung der Richtlinie 2001/83/EG zur Schaffung eines Gemeinschaftskodexes für Humanarzneimittel hinsichtlich der Verhinderung des Eindringens von gefälschten Arzneimitteln in die legale Lieferkette (Text von Bedeutung für den EWR)
ABl. L 174 vom 1.7.2011, S. 74-87

Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten (Text von Bedeutung für den EWR)
ABl. L 174 vom 1.7.2011, S. 88-110

Verordnung (EU) Nr. 581/2011 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 55/2008 des Rates zur Einführung autonomer Handelspräferenzen für die Republik Moldau
ABl. L 165 vom 24.6.2011, S. 5-7

Richtlinie 2011/61/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 über die Verwalter alternativer Investmentfonds und zur Änderung der Richtlinien 2003/41/EG und 2009/65/EG und der Verordnungen (EG) Nr. 1060/2009 und (EU) Nr. 1095/2010 (Text von Bedeutung für den EWR)
ABl. L 174 vom 1.7.2011, S. 1-73

Verordnung (EU) Nr. 580/2011 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 460/2004 zur Errichtung der Europäischen Agentur für Netz- und Informationssicherheit bezüglich deren Bestehensdauer (Text von Bedeutung für den EWR)
ABl. L 165 vom 24.6.11, S. 3-4

2011/339/EU: Beschluss des Rates vom 27. Mai 2011 zur Festlegung des von der Europäischen Union im Nahrungsmittelhilfe-Ausschuss in Bezug auf die Verlängerung des Nahrungsmittelhilfe-Übereinkommens von 1999 zu vertretenden Standpunkts
ABl. L 156 vom 15.6.11, S. 5-6

Schlussfolgerungen des Rates über den Schutz kritischer Informationsinfrastrukturen – "Ergebnisse und nächste Schritte: der Weg zur globalen Netzsicherheit"
Dok. 10299/11

Schlussfolgerungen des Rates zur Weltfunkkonferenz 2012 (WRC-12) der Internationalen Fernmeldeunion (ITU)
Dok. 10301/11

Schlussfolgerungen des Rates zum Europäischen eGovernment-Aktionsplan 2011-2015
Dok. 10308/11

3094. Tagung des Rates der Europäischen Union (WETTBEWERBSFÄHIGKEIT (BINNENMARKT, INDUSTRIE, FORSCHUNG UND RAUMFAHRT)) vom 30./31. Mai 2011 in Brüssel

Beschluss des Rates über den von der Europäischen Union im Gemischten Ausschuss EU-Andorra zur Liste der zollrechtlichen Sicherheitsbestimmungen gemäß Artikel 12b Absatz 1 des Abkommens in Form eines Briefwechsels zwischen der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und dem Fürstentum Andorra zu vertretenden Standpunkt
Dok. 10094/11 + COR 1 (fi) + COR 2 (lv) + REV 1 (lt)

Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates über die Inanspruchnahme des Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung gemäß Nummer 28 der Interinstitutionellen Vereinbarung vom 17. Mai 2006 zwischen dem Europäischen Parlament, dem Rat und der Kommission über die Haushaltsdisziplin und die wirtschaftliche Haushaltsführung (Antrag EGF/2010/031 BE/General Motors Belgium, Belgien)
Dok. 9197/11

Durchführungsverordnung (EU) Nr. 554/2011 des Rates vom 30. Mai 2011 zur Einstellung des Antidumpingverfahrens betreffend die Einfuhren von Polyester-Spinnfasern mit Ursprung in der Volksrepublik China
ABl. L 150 vom 9.6.2011, S. 1-2

2011/335/EU: Durchführungsbeschluss des Rates vom 30. Mai 2011 zur Ermächtigung der Republik Litauen, eine von Artikel 287 der Richtlinie 2006/112/EG über das gemeinsame Mehrwertsteuersystem abweichende Regelung anzuwenden
ABl. L 150 vom 9.6.2011, S. 6-7

Gemeinsamer Standpunkt 2001/931/GASP des Rates über die Anwendung besonderer Maßnahmen zur Bekämpfung des Terrorismus und Verordnung (EG) Nr. 2580/2001 des Rates über spezifische, gegen bestimmte Personen und Organisationen gerichtete restriktive Maßnahmen zur Bekämpfung des Terrorismus
– Geänderte Begründung
Dok. 10289/11 ADD 1 REV 1

2011/324/EU: Beschluss des Rates vom 30. Mai 2011 zur Verlängerung der Geltungsdauer des Beschlusses 2010/371/EU über die Einstellung des Konsultationsverfahrens mit der Republik Madagaskar nach Artikel 96 des AKP-EU-Partnerschaftsabkommens
ABl. L 146 vom 1.6.2011, S. 2-3

Schlussfolgerungen des Rates zu den Prioritäten für die Neubelebung des Binnenmarkts
Dok. 10993/11

Schlussfolgerungen des Rates zur Überprüfung der Initiative für kleine und mittlere Unternehmen
in Europa ("Small Business Act")
Dok. 10975/11

Schlussfolgerungen des Rates zur "Intelligenten Regulierung in der Europäischen Union"
Dok. 10985/11

Schlussfolgerungen des Rates zur Zwischenbewertung des gemeinsamen Programms Eurostars
Dok. 11030/11

Schlussfolgerungen des Rates zur ersten Zwischenbewertung des gemeinsamen Programms
"Umgebungsunterstütztes Leben"
Dok. 11031/11

Schlussfolgerungen des Rates zur Entwicklung des Europäischen Forschungsraums (EFR) durch
EFR-bezogene Arbeitsgruppen
Dok. 11032/11

Schlussfolgerungen des Rates zum Thema "Entwicklung einer Raumfahrtstrategie der Europäischen
Union zum Nutzen der Bürger"
Dok. 10901/11

**INFORMATIONEN ZUR ANNAHME DER RECHTSAKTE
MAI 2011**

TITEL DES RECHTSAKTS	ANGENOMMENE TEXTE	ABSTIMMUNGS- REGELN	ABSTIMMUNGS- ERGEBNISSE
3087. Tagung des Rates der Europäischen Union (LANDWIRTSCHAFT UND FISCHEREI) vom 17. Mai 2011 in Brüssel Verordnung (EU) Nr. 579/2011 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 850/98 des Rates zur Erhaltung der Fischereiressourcen durch technische Maßnahmen zum Schutz von jungen Meerestieren und der Verordnung (EG) Nr. 1288/2009 des Rates zur Festlegung technischer Übergangsmaßnahmen für den Zeitraum vom 1. Januar 2010 bis zum 30. Juni 2011	PE-CONS 9/1/11 REV 1	Qualifizierte Mehrheit	Zustimmung aller Mitgliedstaaten außer PT und UK: dagegen
Erklärung des Vereinigten Königreichs Das Vereinigte Königreich erkennt an, dass sichergestellt werden muss, dass kein rechtliches Vakuum hinsichtlich der Rechtsvorschriften über technische Maßnahmen entsteht. Das Vereinigte Königreich stimmt jedoch aus denselben Gründen gegen den Vorschlag, die es im Jahr 2009 dazu veranlasst haben, gegen dieselbe Verordnung zu stimmen, nämlich dass die vom Vereinigten Königreich vorgeschlagenen Änderungen an den Schutzmaßnahmen für Weißfisch westlich von Schottland nicht behandelt worden sind. Der Kommission sind die Ansichten des Vereinigten Königreichs über das rechtliche Verfahren und die verspätete Bewertung der wissenschaftlichen Stellungnahmen durchaus bekannt, die dazu geführt hat, dass wir nur wenig Gelegenheit hatten, weitere Nachweise zur Untermauerung unserer Position vorzulegen. Dieses Beispiel zeigt deutlich, dass die Art und Weise, wie Rechtsvorschriften im Bereich der Fischerei erarbeitet werden, insbesondere bezüglich fachlicher Fragen, verbessert werden muss. Ein regionalisierter Ansatz würde es ermöglichen, dass solche Entscheidungen frist- und anforderungsgerecht gefasst werden, damit wir unser Ziel – eine nachhaltige Fischerei – erreichen können; dies ist eine zentrale Zielsetzung des Vereinigten Königreichs für die Reform der gemeinsamen Fischereipolitik.			
Erklärung des Rates zu den technischen Übergangsmaßnahmen Der Rat ersucht die Kommission, die Anträge der Mitgliedstaaten auf Änderung der technischen Übergangsmaßnahmen zu prüfen. Diese Anträge müssen wissenschaftlich bewertet werden. Im Falle einer befürwortenden Stellungnahme des Wissenschafts-, Technik- und Wirtschaftsausschusses für die Fischerei (STECF) wird die Kommission diese Anträge prüfen und so frühzeitig wie möglich angemessene Änderungen vorschlagen. In Ermangelung einer derartigen Stellungnahme legen die Mitgliedstaaten so bald wie möglich Nachweise vor, so dass der Antrag vom STECF geprüft werden kann.			

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME DER RECHTSAKTE MAI 2011			
TITEL DES RECHTSAKTS	ANGENOMMENE TEXTE	ABSTIMMUNGS- REGELN	ABSTIMMUNGS- ERGEBNISSE
3092. Tagung des Rates der Europäischen Union (ALLGEMEINE ANGELEGENHEITEN) vom 23. Mai 2011 in Brüssel Standpunkt des Rates zu dem Entwurf des Berichtigungshaushaltsplans Nr. 2 zum Gesamthaushaltsplan für 2011 – Vorschlag für einen Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates über die Inanspruchnahme des Solidaritätsfonds der Europäischen Union	9613/11	Qualifizierte Mehrheit	Zustimmung aller Mitgliedstaaten außer ES, PL und PT: Enthaltung
3093. Tagung des Rates der Europäischen Union (VERKEHR, TELEKOMMUNIKATION UND ENERGIE) vom 27. Mai 2011 in Brüssel Richtlinie 2011/62/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Änderung der Richtlinie 2001/83/EG zur Schaffung eines Gemeinschaftskodexes für Humanarzneimittel hinsichtlich der Verhinderung des Eindringens von gefälschten Arzneimitteln in die legale Lieferkette (Text von Bedeutung für den EWR)	PE-CONS 3/4/11 REV 4	Qualifizierte Mehrheit	Zustimmung aller Mitgliedstaaten außer LV: Enthaltung
Erklärung Belgiens, Griechenlands und Italiens Belgien, Griechenland und Italien verfügen gegenwärtig über Regelungen, die es ihnen ermöglichen, alle einzelnen Packungen von Arzneimitteln, die Gegenstand einer Erstattung sind, an der jeweiligen Abgabestelle zu identifizieren. Belgien, Griechenland und Italien haben die Einführung von Übergangsmaßnahmen für die Mitgliedstaaten beantragt, die bereits über Regelungen verfügen, die dem künftigen Sicherheitsmerkmal der Union im Sinne des neuen Buchstabens o des Artikels 54, der mit der nunmehr angenommenen Richtlinie in die Richtlinie 2001/83/EG aufgenommen wird, vergleichbar sind. Belgien, Griechenland und Italien stellen fest, dass Artikel 2 Absatz 2 Buchstabe b zweiter Gedankenstrich dieser Richtlinie eine derartige Bestimmung enthält, und gelangen zu der Schlussfolgerung, dass ihre Regelungen von der Zielsetzung her dem künftigen Sicherheitsmerkmal der Union hinreichend ähnlich sind, so dass ihnen für die Einführung dieses Merkmals eine zusätzliche Übergangsfrist von sechs Jahren eingeräumt werden kann; sie sind daher in der Lage, dieser Richtlinie zuzustimmen.			

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME DER RECHTSAKTE MAI 2011			
TITEL DES RECHTSAKTS	ANGENOMMENE TEXTE	ABSTIMMUNGS- REGELN	ABSTIMMUNGS- ERGEBNISSE
Erklärung Lettlands Lettland unterstützt das Ziel der Richtlinie, mit allen verfügbaren Mitteln möglichst zu verhindern, dass gefälschte Arzneimittel in die legale Lieferkette in der Europäischen Union gelangen. Lettland hegt jedoch Bedenken hinsichtlich der Maßnahmen, mit denen dieses Ziel erreicht werden soll. Lettland befürwortet die Anwendung neuer Sicherheitsmerkmale für die sehr fälschungsgefährdeten Arzneimittel, nämlich die verschreibungspflichtigen Arzneimittel. Lettland kann der Aufnahme von nicht verschreibungspflichtigen Arzneimitteln in den Anwendungsbereich nicht zustimmen, da sie unserer Ansicht nach unverhältnismäßig hohe Kosten sowohl für die Wirtschaftsteilnehmer in der legalen Lieferkette als auch für die Patienten mit sich bringen würde. In Anbetracht dessen enthält sich Lettland bei der Annahme des Richtlinienentwurfs der Stimme.			
Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten (Text von Bedeutung für den EWR)	PE-CONS 62/5/10 REV 5	Qualifizierte Mehrheit	Zustimmung aller Mitgliedstaaten außer BU: Enthaltung
Erklärung der Kommission zum Geltungsbereich (Artikel 2 Absatz 2) Die Kommission legt Artikel 2 Absatz 2 dahin gehend aus, dass Elektro- und Elektronikgeräte, die nicht unter die Richtlinie 2002/95/EG fallen, aber von der neuen Richtlinie erfasst werden, während einer Übergangszeit von 8 Jahren nicht den Anforderungen dieser Richtlinie entsprechen müssen. Zu den Elektro- und Elektronikgeräten, die bisher nicht unter die Richtlinie 2002/95/EG fielen, aber von der neuen Richtlinie erfasst werden, gehören u. a. Geräte der folgenden Kategorien: • die neue Kategorie 11 in Anhang I; • die neue Begriffsbestimmung für "abhängig" in Artikel 3 Nummer 2; • "Kabel" gemäß Artikel 4 und damit zusammenhängende Begriffsbestimmung in Artikel 3 Nummer 5; • elektrische Zweirad-Fahrzeuge, die nicht typgenehmigt sind (Artikel 2 Absatz 4 Buchstabe f). Nach Auslegung der Kommission ergibt sich aus Artikel 2 Absatz 2, dass die Mitgliedstaaten während des Übergangszeitraums von 8 Jahren auf ihren Märkten weiterhin das Inverkehrbringen von Elektro- und Elektronikgeräten gestatten müssen, die nicht in den Geltungsbereich der Richtlinie 2002/95/EG fielen, aber von der neuen Richtlinie erfasst werden.			

**INFORMATIONEN ZUR ANNAHME DER RECHTSAKTE
MAI 2011**

TITEL DES RECHTSAKTS	ANGENOMMENE TEXTE	ABSTIMMUNGS- REGELN	ABSTIMMUNGS- ERGEBNISSE
Erklärung der Kommission zur Überprüfung (Artikel 24) Gemäß Artikel 24 beabsichtigt die Kommission, spätestens drei Jahre nach Inkrafttreten dieser Richtlinie eine Folgenabschätzung (Überprüfung) zu Artikel 2 vorzunehmen, wobei insbesondere die Änderungen des Geltungsbereichs dieser Richtlinie gegenüber der Richtlinie 2002/95/EG berücksichtigt werden sollen, zu denen noch keine Folgenabschätzung vorgenommen wurde. Diese Überprüfung mit anschließendem Bericht an den Rat und das Europäische Parlament kann von einem Legislativvorschlag begleitet sein, sofern die Kommission dies für sinnvoll hält. Der Umfang der Überprüfung und des Legislativvorschlags muss noch von der Kommission entsprechend ihrem in den Verträgen vorgesehenen Initiativrecht festgelegt werden. Erklärung der Kommission zu Nanomaterialien (Erwägungsgrund 16 und Artikel 6) Die Kommission stellt fest, dass die Arbeiten an einer gemeinsamen Begriffsbestimmung für Nanomaterialien noch in Gang sind, und beabsichtigt, in naher Zukunft eine Empfehlung der Kommission betreffend eine gemeinsame Begriffsbestimmung für alle Rechtsetzungsbereiche anzunehmen. Nach Auffassung der Kommission umfassen die Bestimmungen der RoHS-Richtlinie unterschiedliche Erscheinungsformen der Materialien (einschließlich der Nanoform), die derzeit verboten sind, sowie solcher, die in Zukunft im Rahmen der RoHS-Richtlinie einer vorrangigen Überprüfung unterzogen werden sollen. Erklärung der Kommission zu den Entsprechungstabellen Die Kommission erinnert an ihre Zusage, dafür zu sorgen, dass die Mitgliedstaaten Entsprechungstabellen mit ihren Umsetzungsvorschriften und den jeweiligen Vorschriften der Richtlinie erstellen und dass sie diese der Kommission im Rahmen der Umsetzung der EU-Vorschriften übermitteln. Dies entspringt dem Willen, die Interessen der Bürger zu schützen, die Rechtsetzung und die Rechtsklarheit zu verbessern und eine Überprüfung der Konkordanz zwischen den einzelstaatlichen Gesetzen und den Bestimmungen der Europäischen Union zu erleichtern. Die Kommission bedauert die fehlende Unterstützung für die Bestimmung in ihrem Richtlinienentwurf von 2008 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten (Neufassung), wonach die Erstellung von Entsprechungstabellen verbindlich vorgeschrieben werden sollte. Im Interesse einer Kompromisslösung und der umgehenden Annahme dieses Vorschlags ist die Kommission bereit, anstelle der verbindlichen Vorschrift, Entsprechungstabellen in den Text aufzunehmen, einem einschlägigen Erwägungsgrund mit einer diesbezüglichen Aufforderung an die Mitgliedstaaten zuzustimmen. Der Standpunkt der Kommission in dieser Sache sollte aber nicht als Präzedenzfall verstanden werden. Die Kommission wird sich weiterhin bemühen, gemeinsam mit dem Europäischen Parlament und dem Rat eine angemessene Lösung für diese bereichsübergreifende institutionelle Frage zu finden.			

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME DER RECHTSAKTE MAI 2011			
TITEL DES RECHTSAKTS	ANGENOMMENE TEXTE	ABSTIMMUNGS- REGELN	ABSTIMMUNGS- ERGEBNISSE
Erklärung der italienischen Delegation Nach Auffassung Italiens darf die Definition des Begriffs "abhängig" in Artikel 3 Absatz 2 des zur Annahme vorgeschlagenen Texts unter keinen Umständen einen Präzedenzfall für andere Legislativvorschläge auf dem betreffenden Gebiet darstellen; dies gilt insbesondere für die Neufassung der Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte, da die beiden Richtlinien auf unterschiedliche Rechtsgrundlagen gestützt sind, unterschiedliche Geltungsbereiche aufweisen und unterschiedlichen Zielen dienen. Erklärung Spaniens, Estlands, Finnlands, Frankreichs, Irlands und Schwedens Die obengenannten Mitgliedstaaten – sind der Auffassung, dass es in der Regel und im Interesse der Rechtssicherheit nicht angemessen ist, dass die Kommission auslegende Erklärungen zu Rechtstexten abgibt, die aus sich selbst heraus verständlich sein sollten; – stellen in dieser Beziehung fest, dass die Kommission eine Erklärung in Bezug auf den Anwendungsbereich abgegeben hat, die zumindest teilweise auf einer Auslegung des Satzteils "die zu ihrem ordnungsgemäßen Betrieb elektrische Ströme oder elektromagnetische Felder benötigen" in Artikel 3 Buchstabe a der Richtlinie 2002/95 beruht, und dass diese Auslegung vonseiten der Kommission weder allgemein geteilt noch durch die Ziele oder den Wortlaut der Richtlinie untermauert wird; – bedauern, dass die Kommission diese Erklärung abgegeben hat, und stellen fest, dass es auf jeden Fall allein dem Gerichtshof obliegt, gültige Auslegungen zur Bedeutung des Unionsrechts abzugeben.			
Verordnung (EU) Nr. 581/2011 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 55/2008 des Rates zur Einführung autonomer Handelspräferenzen für die Republik Moldau	PE-CONS 13/1/11 REV 1	Qualifizierte Mehrheit	Zustimmung aller Mitgliedstaaten
Richtlinie 2011/61/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 über die Verwalter alternativer Investmentfonds und zur Änderung der Richtlinien 2003/41/EG und 2009/65/EG und der Verordnungen (EG) Nr. 1060/2009 und (EU) Nr. 1095/2010 (Text von Bedeutung für den EWR)	PE-CONS 60/1/10	Qualifizierte Mehrheit	Zustimmung aller Mitgliedstaaten

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME DER RECHTSAKTE MAI 2011			
TITEL DES RECHTSAKTS	ANGENOMMENE TEXTE	ABSTIMMUNGS- REGELN	ABSTIMMUNGS- ERGEBNISSE
Erklärung der Kommission Im Einklang mit der Erklärung, die sie anlässlich der Verabschiedung des Pakets der Aufsichtsmaßnahmen abgegeben hat, betont die Kommission, was das Verfahren für den Erlass delegierter Rechtsakte nach den Artikeln 67 und 68 anbelangt, den besonderen Charakter des Finanzdienstleistungssektors infolge der Lamfalussy-Struktur, der ausdrücklich in der beigefügten Erklärung Nr. 39 zum AEUV anerkannt wurde. Die Kommission hat jedoch erhebliche Zweifel, ob die Beschränkung ihrer Rolle beim Erlass von delegierten Rechtsakten mit Artikel 290 AEUV im Einklang steht.			
Verordnung (EU) Nr. 580/2011 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 460/2004 zur Errichtung der Europäischen Agentur für Netz- und Informationssicherheit bezüglich deren Bestehensdauer (Text von Bedeutung für den EWR)	PE-CONS 12/2/11 REV 2	Qualifizierte Mehrheit	Zustimmung aller Mitgliedstaaten

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Schriftliches Verfahren vom 3. Mai 2011	
Durchführungsverordnung (EU) Nr. 474/2011 des Rates vom 3. Mai 2011 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1425/2006 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren bestimmter Säcke und Beutel aus Kunststoffen mit Ursprung unter anderem in der Volksrepublik China Dok. 8672/11 + COR 1 (sl)	
Schriftliches Verfahren vom 4. Mai 2011	
Beziehungen zur Republik Moldau – Festlegung des Standpunkts der Europäischen Union für die dreizehnte Tagung des Kooperationsrates EU-Moldau (am 5. Mai 2011 in Brüssel) Dok. 9468/11	
Durchführungsverordnung (EU) Nr. 453/2011 des Rates vom 4. Mai 2011 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls auf Einfuhren von Furfuraldehyd mit Ursprung in der Volksrepublik China nach einer Auslaufüberprüfung gemäß Artikel 11 Absatz 2 der Verordnung (EG) Nr. 1225/2009 des Rates Dok. 9140/11	
Beschluss des Rates über die Unterzeichnung – im Namen der Europäischen Union – des Protokolls von Nagoya über den Zugang zu genetischen Ressourcen und die ausgewogene und gerechte Aufteilung der sich aus der Nutzung der genetischen Ressourcen ergebenden Vorteile zum Übereinkommen über die biologische Vielfalt Dok. 8106/11	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Schriftliches Verfahren vom 5. Mai 2011	
Durchführungsverordnung (EU) Nr. 443/2011 des Rates vom 5. Mai 2011 zur Ausweitung des mit der Verordnung (EG) Nr. 598/2009 eingeführten endgültigen Ausgleichszolls auf die Einfuhren von Biodiesel mit Ursprung in den Vereinigten Staaten von Amerika auf die aus Kanada versandten Einfuhren von Biodiesel, ob als Ursprungserzeugnisse Kanadas angemeldet oder nicht, und zur Ausweitung des mit der Verordnung (EG) Nr. 598/2009 eingeführten endgültigen Ausgleichszolls auf die Einfuhren von Biodiesel als Mischung mit einem Gehalt an Biodiesel von bis zu 20 GHT mit Ursprung in den Vereinigten Staaten von Amerika und zur Einstellung der Untersuchung betreffend die aus Singapur versandten Einfuhren Dok. 8911/11 + COR 1 (lt) + REV 1 (ro) Durchführungsverordnung (EU) Nr. 444/2011 des Rates vom 5. Mai 2011 zur Ausweitung des mit der Verordnung (EG) Nr. 599/2009 eingeführten endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren von Biodiesel mit Ursprung in den Vereinigten Staaten von Amerika auf die aus Kanada versandten Einfuhren von Biodiesel, ob als Ursprungserzeugnisse Kanadas angemeldet oder nicht, und zur Ausweitung des mit der Verordnung (EG) Nr. 599/2009 eingeführten endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren von Biodiesel als Mischung mit einem Gehalt an Biodiesel von bis zu 20 GHT mit Ursprung in den Vereinigten Staaten von Amerika und zur Einstellung der Untersuchung betreffend die aus Singapur versandten Einfuhren Dok. 8913/11 + COR 1 (es) + COR 2 (sl) + COR 3 (lv) + REV 1 (ro)	
Schriftliches Verfahren vom 6. Mai 2011	
Durchführungsverordnung (EU) Nr. 451/2011 des Rates vom 6. Mai 2011 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren von gestrichenem Feinpapier mit Ursprung in der Volksrepublik China Dok. 9023/11	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Durchführungsverordnung (EU) Nr. 452/2011 des Rates vom 6. Mai 2011 zur Einführung eines endgültigen Ausgleichszolls auf die Einfuhren von gestrichenem Feinpapier mit Ursprung in der Volksrepublik China Dok. 9025/11 Beschluss des Rates über die Unterzeichnung – im Namen der Europäischen Union – des Nagoya-Kuala-Lumpur-Zusatzprotokolls über Haftung und Wiedergutmachung zum Protokoll von Cartagena über die biologische Sicherheit Dok. 8922/11 + REV 1(ro) Erklärung des Rates Der Rat hat zur Kenntnis genommen, dass das Sekretariat des Übereinkommens über die biologische Vielfalt alle Vertragsparteien des Übereinkommens ersucht hat, das Protokoll von Nagoya über den Zugang zu genetischen Ressourcen und die ausgewogene und gerechte Aufteilung der sich aus der Nutzung der genetischen Ressourcen ergebenden Vorteile zu unterzeichnen, damit dieses Protokoll in Bälde in Kraft treten kann. Der Rat bekräftigt mit der Annahme des Ratsbeschlusses über die Unterzeichnung des Protokolls von Nagoya im Namen der EU sein Eintreten für dieses Protokoll. Der Rat erklärt, dass die Unterzeichnung des Protokolls von Nagoya im Namen der EU erst dann erfolgt, wenn das Verfahren zur Berichtigung des Originaltextes des Protokolls (französische Fassung) und der beglaubigten Abschriften, das vom Generalsekretär der Vereinten Nationen mit seiner Mitteilung vom 18. März 2011 eingeleitet wurde, zu einem zufriedenstellenden Abschluss gebracht worden ist (d. h. wenn bis zum 16. Juni 2011 keine Einwände gegen die vorgeschlagenen Berichtigungen vorgebracht worden sind). Der Rat wiederholt die in seinen Schlussfolgerungen vom 20. Dezember 2010 ergangene Aufforderung an die Kommission und die Mitgliedstaaten, die Vorbereitungen für eine zeitnahe Ratifizierung und Umsetzung des Protokolls von Nagoya in die Wege zu leiten. Schriftliches Verfahren vom 9. Mai 2011 Beschluss des Rates über restriktive Maßnahmen gegen Syrien Dok. 9611/11 ADD 1 REV 2	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Verordnung des Rates über restriktive Maßnahmen angesichts der Lage in Syrien Dok. 9832/11 ADD 1 REV 2 Schriftliches Verfahren vom 10. Mai 2011 Durchführungsverordnung (EU) Nr. 457/2011 des Rates vom 10. Mai 2011 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren von Melamin mit Ursprung in der Volksrepublik China Dok. 9136/11 Schriftliches Verfahren vom 11. Mai 2011 Durchführungsverordnung (EU) Nr. 464/2011 des Rates vom 11. Mai 2011 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren von Zeolith-A-Pulver mit Ursprung in Bosnien und Herzegowina Dok. 9116/11 + COR 1 (ro)	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
3085. Tagung des Rates der Europäischen Union (<u>JUSTIZ UND INNERES</u>) vom 12. Mai 2011 in Brüssel Schlussfolgerungen des Rates zum integrierten Hochwassermanagement in der Europäischen Union Dok. 9241/11 Entschließung des Rates zur Einrichtung des Europäischen Netzes medizinischer und psychologischer Sachverständiger im Bereich Strafverfolgung (EMPEN) Dok. 9044/11 + COR 1 (es) + REV 1 (hu) 2011/288/EU: Beschluss des Rates vom 12. Mai 2011 über einen vorsorglichen mittelfristigen finanziellen Beistand der EU für Rumänien Dok. 9063/11 ECOFIN 200 UEM 60 2011/289/EU: Beschluss des Rates vom 12. Mai 2011 über einen gegenseitigen Beistand für Rumänien Dok. 9064/11 ECOFIN 201 UEM 61 Beschluss des Rates über den Abschluss des Abkommens zwischen der Europäischen Union und der Regierung der Sozialistischen Republik Vietnam über bestimmte Aspekte von Luftverkehrsdiensten Dok. 8847/11 + COR 1(cs)	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Gemeinsame Erklärung des Rates und der Kommission Unter anderem aus pragmatischen Erwägungen heraus ist es vorzuziehen, dass das Abkommen mit der Regierung der Sozialistischen Republik Vietnam über bestimmte Aspekte von Luftverkehrsdiensten allein von der Union geschlossen wird. Die gleichen Überlegungen würden in Bezug auf ähnliche Abkommen gelten, solange sie im Einklang mit dem durch Ratsbeschluss vom 5. Juni 2003 erteilten Mandat über die Ersetzung bestimmter Bestimmungen in bestehenden bilateralen Abkommen geschlossen werden und nicht über die Grenzen dieses Mandats hinausgehen. Dieser Beschluss bildet keinen Präzedenzfall für die Ausübung der jeweiligen Befugnisse der Union und ihrer Mitgliedstaaten in Bezug auf andere als die obengenannten Abkommen, z.B. Abkommen im Sinne des Beschlusses des Rates vom 5. Juni 2003 zur Ermächtigung der Kommission, Verhandlungen mit den Vereinigten Staaten im Bereich des Luftverkehrs aufzunehmen, die als gemischte Abkommen zu schließen sind. Dieser Beschluss schafft weder neue Zuständigkeiten der Union im Zusammenhang mit externen Abkommen über Luftverkehrsdienste, noch berührt er die Verteilung der Zuständigkeiten zwischen der Union und ihren Mitgliedstaaten.	
3086. Tagung des Rates der Europäischen Union (AUSWÄRTIGE ANGELEGENHEITEN / HANDEL) vom 13. Mai 2011 in Brüssel	
2011/307/EU: Beschluss des Rates vom 13. Mai 2011 über den Abschluss eines Abkommens in Form eines Protokolls zwischen der Europäischen Union und der Arabischen Republik Ägypten zur Festlegung eines Mechanismus für die Beilegung von Streitigkeiten, die die Handelsbestimmungen des Europa-Mittelmeer-Abkommens zur Gründung einer Assoziation zwischen den Europäischen Gemeinschaften und ihren Mitgliedstaaten einerseits und der Arabischen Republik Ägypten andererseits betreffen Dok. 13762/10	
Beschluss des Rates vom 13. Mai 2011 über den Abschluss des Abkommens zwischen der Europäischen Union und dem Königreich Marokko zur Festlegung eines Mechanismus für die Beilegung von Streitigkeiten Dok. 13754/10	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Beschluss des Rates vom 13. Mai 2011 über den Abschluss des Abkommens in Form eines Protokolls zwischen der Europäischen Union und dem Haschemitischen Königreich Jordanien zur Festlegung eines Mechanismus für die Beilegung von Streitigkeiten, die die Handelsbestimmungen des Europa-Mittelmeer-Abkommens zur Gründung einer Assoziation zwischen den Europäischen Gemeinschaften und ihren Mitgliedstaaten einerseits und dem Haschemitischen Königreich Jordanien andererseits betreffen Dok. 13758/10 2011/287/EU: Beschluss des Rates vom 13. Mai 2011 zur Festlegung des von der Europäischen Union im Allgemeinen Rat der Welthandelsorganisation zu vertretenden Standpunkts zum Beitritt der Republik Vanuatu zur Welthandelsorganisation Dok. 8714/11 Erklärung der Kommission Die Kommission begrüßt die Annahme des Beschlusses des Rates zur Festlegung des Standpunkts der EU, wonach der Beitritt der Republik Vanuatu zur Welthandelsorganisation befürwortet wird. Die Kommission stellt fest, dass der Rat den Vorschlag der Kommission für einen Beschluss der EU dahin gehend geändert hat, dass allgemein auf Artikel 207 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union anstatt auf Artikel 207 Absatz 4 Unterabsatz 1 verwiesen wird, wie es die Kommission vorgeschlagen hatte. Die Kommission hält diese Änderung rechtlich nicht für korrekt, da nicht eindeutig festgelegt ist, welche Abstimmungsregeln für die Annahme des Beschlusses gelten. Die Kommission stellt ferner fest, dass vorgeschlagen wird, dass ein Beschluss der im Rat vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten zu dem Standpunkt der Mitgliedstaaten in der Welthandelsorganisation einvernehmlich angenommenen wird. Die Kommission weist darauf hin, dass es möglich gewesen wäre, einen EU-Beschluss anzunehmen, sodass ein entsprechender gesonderter Beschluss unnötig gewesen wäre.	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Durchführungsverordnung (EU) Nr. 469/2011 des Rates vom 13. Mai 2011 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1292/2007 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls auf Einfuhren von Folien aus Polyethylenterephthalat mit Ursprung in Indien Dok. 9159/11 Durchführungsverordnung (EU) Nr. 475/2011 des Rates vom 13. Mai 2011 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1425/2006 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren bestimmter Säcke und Beutel aus Kunststoffen mit Ursprung in der Volksrepublik China und Thailand und zur Einstellung des Verfahrens betreffend die Einfuhren bestimmter Säcke und Beutel aus Kunststoffen mit Ursprung in Malaysia Dok. 9329/11 Beschluss des Rates über den Abschluss des Protokolls zu dem Abkommen über Partnerschaft und Zusammenarbeit zur Gründung einer Partnerschaft zwischen den Europäischen Gemeinschaften und ihren Mitgliedstaaten einerseits und der Ukraine andererseits über ein Rahmenabkommen zwischen der Europäischen Union und der Ukraine über die allgemeinen Grundsätze für die Teilnahme der Ukraine an den Programmen der Union Dok. 13604/10 Schlussfolgerungen des Rates zum Sonderbericht Nr. 13/2010 des Europäischen Rechnungshofs zu den Ergebnissen des Europäischen Nachbarschafts- und Partnerschaftsinstruments (ENPI) im südlichen Kaukasus Dok. 8803/11 Schlussfolgerungen des Rates zur Auffüllung der Friedensfazilität für Afrika für den Zeitraum 2011-2013 Dok. 9141/11	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Änderung der Verfahrensordnung des Gerichtshofs Dok. 8499/11 Änderungen der Verfahrensordnung des Gerichts Dok. 8500/11 Änderung der Verfahrensordnung des Gerichts für den öffentlichen Dienst der Europäischen Union Dok. 8501/11 2011/294/EU: Beschluss des Rates vom 13. Mai 2011 über den Abschluss eines Protokolls zur Festlegung der Fangmöglichkeiten und der finanziellen Gegenleistung nach dem partnerschaftlichen Fischereiabkommen zwischen der Europäischen Gemeinschaft und der Union der Komoren Dok. 15572/10 3087. Tagung des Rates der Europäischen Union (LANDWIRTSCHAFT UND FISCHEREI) vom 17. Mai 2011 in Brüssel Schlussfolgerungen des Rates zur Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament und den Rat zur Gesundheit von Honigbienen Dok. 8606/1/11 REV 1 + ADD 1 REV 1 + ADD 1 REV 1 COR 1 (es) + ADD 1 REV 1 COR 2 (sv) + ADD 1 REV 2 (lv) + ADD 1 REV 2 COR 1 (lv) + ADD 1 REV 3 (fr) Friedensfazilität für Afrika Dok. 9842/11	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Schlussfolgerungen des Rates zum Sonderbericht Nr. 11/2010: Verwaltung allgemeiner Budgethilfen in AKP-Staaten sowie in lateinamerikanischen und asiatischen Ländern durch die Kommission Dok. 8996/11	
Schlussfolgerungen des Rates zum Sonderbericht Nr. 12/2010 über die EU-Entwicklungshilfe für Grundbildung in afrikanischen Ländern südlich der Sahara und in Südasien Dok. 8905/11	
Beschluss des Rates über die Unterzeichnung des Internationalen Kakao-Übereinkommens von 2010 im Namen der Europäischen Union und seine vorläufige Anwendung Dok. 8134/11	
3088. Tagung des Rates der Europäischen Union (WIRTSCHAFT UND FINANZEN) vom 17. Mai 2011 in Brüssel	
Schlussfolgerungen des Rates zu den wirtschaftlichen Aspekten von EU-relevanten Fragen in den Bereichen Energie und Klimawandel Dok. 9902/11	
Schlussfolgerungen des Rates zur Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat und den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss über die Tätigkeit des Gemeinsamen EU-Verrechnungspreisforums im Zeitraum April 2009 bis Juni 2010 und damit zusammenhängende Vorschläge: 1. Leitlinien für konzerninterne Dienstleistungen mit geringer Wertschöpfung und 2. Mögliche Konzepte für EU-externe Dreieckskonstellationen Dok. 8480/11 + COR 1	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Schlussfolgerungen des Rates zur Mitteilung der Kommission an den Rat, das Europäische Parlament und den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss mit dem Titel "Beseitigung grenzübergreifender steuerlicher Hindernisse für die Bürgerinnen und Bürger der EU" Dok. 9830/11 + COR + COR 2 (sv) + REV 1 (fi) Schlussfolgerungen des Rates zum Thema "Halbzeitüberprüfung des Aktionsplans zum 'Europäischen Konsens über die humanitäre Hilfe' – Verwirklichung einer wirksamen und grundsatzorientierten humanitären Hilfe der Europäischen Union" Dok. 9687/11 Schlussfolgerungen des Rates zum Europäischen Freiwilligenkorps für humanitäre Hilfe Dok. 9692/11 Durchführungsbeschluss des Rates zur Änderung des Durchführungsbeschlusses 2011/77/EU über einen finanziellen Beistand der Union für Irland Dok. 9781/11 Durchführungsbeschluss des Rates über einen finanziellen Beistand der Union für Portugal Dok. 9780/11 + COR 1 + REV 2 (en) + REV 3 (pt) Schlussfolgerungen des Rates zu Schlüsselfragen und den nächsten Schritten bei der internationalen Finanzierung des Klimaschutzes Dok. 9872/11	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
3089. Tagung des Rates der Europäischen Union (<u>BESCHÄFTIGUNG, SOZIALPOLITIK, GESUNDHEIT UND VERBRAUCHERSCHUTZ</u>) vom 19. Mai 2011 in Brüssel 2011/308/EU: Beschluss des Rates vom 19. Mai 2011 über Leitlinien für beschäftigungspolitische Maßnahmen der Mitgliedstaaten Dok. 8340/11 Schlussfolgerungen des Rates zu Thema "EU-Rahmen für nationale Strategien zur Integration der Roma bis 2020" Dok. 10025/11 3090. Tagung des Rates der Europäischen Union (BILDUNG, JUGEND, KULTUR UND SPORT) vom 19./20. Mai 2011 in Brüssel 2011/323/EU: Beschluss des Rates vom 19. Mai 2011 zur Ernennung der tschechischen Kulturhauptstadt Europas 2015 Dok. 9050/11 Schlussfolgerungen des Rates zum Beitrag der Kultur zur Umsetzung der Strategie Europa 2020 Dok. 9057/11 + REV 1 (lv) + REV 2 (hu) + COR 1 (ro) + COR 2 (pl) Schlussfolgerungen des Rates zu mobilitätsspezifischen Informationsdiensten für Künstler und Kulturschaffende Dok. 9058/11 + COR 1 REV 1 + REV 1 (ro) + REV 2 (hu)	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Schriftliches Verfahren vom 20. Mai 2011	
Billigung des Konsultationsverfahrens für die Ernennung des Präsidenten der Europäischen Zentralbank Dok. EUCO 18/11	
3091. Tagung des Rates der Europäischen Union (AUSWÄRTIGE ANGELEGENHEITEN) vom 23./24. Mai 2011 in Brüssel	
Durchführungsbeschluss 2011/488/GASP des Rates vom 1. August 2011 zur Durchführung des Beschlusses 2011/273/GASP über restriktive Maßnahmen gegen Syrien Dok. 10065/11 ADD 1 REV 1	
Durchführungsverordnung (EU) Nr. 755/2011 des Rates vom 1. August 2011 zur Durchführung der Verordnung (EU) Nr. 442/2011 über restriktive Maßnahmen angesichts der Lage in Syrien Dok. 10063/11 ADD 1 REV 1	
Durchführungsbeschluss 2011/301/GASP des Rates vom 23. Mai 2011 zur Durchführung des Beschlusses 2010/639/GASP über restriktive Maßnahmen gegen einzelne belarussische Amtsträger Dok. 10062/11 ADD 1 REV 1	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Durchführungsverordnung (EU) Nr. 505/2011 des Rates vom 23. Mai 2011 zur Durchführung der Verordnung (EG) Nr. 765/2006 über restriktive Maßnahmen gegen Präsident Lukaschenko und verschiedene belarussische Amtsträger Dok. 10064/11 ADD 1 REV 1 Beschluss 2011/299/GASP des Rates vom 23. Mai 2011 zur Änderung des Beschlusses 2010/413/GASP über restriktive Maßnahmen gegen Iran Dok. 10059/11 ADD 1 REV 1 Durchführungsverordnung (EU) Nr. 503/2011 des Rates vom 23. Mai 2011 zur Durchführung der Verordnung (EU) Nr. 961/2010 über restriktive Maßnahmen gegen Iran Dok. 10060/11 ADD 1 REV 1 Durchführungsbeschluss 2011/345/GASP des Rates vom 16. Juni 2011 zur Durchführung des Beschlusses 2011/137/GASP über restriktive Maßnahmen angesichts der Lage in Libyen Dok. 10051/11 ADD 1 REV 2 Durchführungsverordnung (EU) Nr. 502/2011 des Rates vom 23. Mai 2011 zur Durchführung der Verordnung (EU) Nr. 204/2011 über restriktive Maßnahmen angesichts der Lage in Libyen Dok. 10050/11 ADD 1 REV 2 Beschluss 2011/473/GASP des Rates vom 25. Juli 2011 zur Änderung des Beschlusses 2010/279/GASP über die Polizeimission der Europäischen Union in Afghanistan (EUPOL AFGHANISTAN) Dok. 9870/11	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Beschluss des Rates 2011/297/GASP vom 23. Mai 2011 zur Änderung der Gemeinsamen Aktion 2001/555/GASP betreffend die Einrichtung eines Satellitenzentrums der Europäischen Union Dok. 9630/11	
Schlussfolgerungen des Rates zum ersten Jahresbericht an den Europäischen Rat über die Entwicklungshilfeziele der EU Dok. 10593/11 REV 1	
2011/315/EU: Beschluss des Rates vom 23. Mai 2011 über die Zuweisung freigegebener Mittel aus Projekten im Rahmen des neunten und vorangegangener Europäischer Entwicklungsfonds für die Entwicklungszusammenarbeit mit Südsudan Dok. 9953/11	
Schlussfolgerungen des Rates zu Syrien Dok. 10580/11	
Schlussfolgerungen des Rates zu Libyen Dok. 10583/11	
Schlussfolgerungen des Rates zu Bahrain Dok. 10582/11	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Schlussfolgerungen des Rates zu Jemen Dok. 10581/11	
Schlussfolgerungen des Rates zum Nahost-Friedensprozess Dok. 10584/11	
3092. Tagung des Rates der Europäischen Union (ALLGEMEINE ANGELEGENHEITEN) vom 23. Mai 2011 in Brüssel	
Standpunkt des Rates zu dem Entwurf des Berichtigungshaushaltsplans Nr. 2 zum Gesamthaushaltsplan für 2011 - Vorschlag für einen Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates über die Inanspruchnahme des Solidaritätsfonds der Europäischen Union Dok. 9613/11	
Schlussfolgerungen des Rates zur Integration der Meeresüberwachung Dok. 9250/11 + REV 1 (sv)	
Schlussfolgerungen des Rates (Wirtschaft und Finanzen) zum Thema "Rohstoffe und Grundstoffmärkte: Finanzielle Herausforderungen und Lösungsansätze" Dok. 9722/11 + REV 1 (fr)	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Beschluss des Rates über den Abschluss – im Namen der Europäischen Union – der Vereinbarung über den Schutz und die nachhaltige Entwicklung des Prespa-Parks Dok. 16581/10 Schlussfolgerungen des Rates über die Maßnahmen und Initiativen des Rates zur Umsetzung der Grundrechtecharta der Europäischen Union Dok. 10139/1/11 REV 1 Schriftliches Verfahren vom 26. Mai 2011 Beschluss 2011/312/GASP des Rates vom 26. Mai 2011 zur Änderung und Verlängerung der Gemeinsamen Aktion 2005/889/GASP zur Einrichtung einer Mission der Europäischen Union zur Unterstützung des Grenzschatzes am Grenzübergang Rafah (EU BAM Rafah) Dok. 9253/11 3093. Tagung des Rates der Europäischen Union (VERKEHR, TELEKOMMUNIKATION UND ENERGIE) vom 27. Mai 2011 in Brüssel 2011/339/EU: Beschluss des Rates vom 27. Mai 2011 zur Festlegung des von der Europäischen Union im Nahrungsmittelhilfe-Ausschuss in Bezug auf die Verlängerung des Nahrungsmittelhilfe-Übereinkommens von 1999 zu vertretenden Standpunkts Dok. 9876/11	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Schlussfolgerungen des Rates über den Schutz kritischer Informationsinfrastrukturen – "Ergebnisse und nächste Schritte: der Weg zur globalen Netzsicherheit" Dok. 10299/11	
Schlussfolgerungen des Rates zur Weltfunkkonferenz 2012 (WRC-12) der Internationalen Fernmeldeunion (ITU) Dok. 10301/11	
Schlussfolgerungen des Rates zum Europäischen eGovernment-Aktionsplan 2011-2015 Dok. 10308/11	
3094. Tagung des Rates der Europäischen Union (WETTBEWERBSFÄHIGKEIT (BINNEN-MARKT, INDUSTRIE, FORSCHUNG UND RAUMFAHRT)) vom 30./31. Mai 2011 in Brüssel	
Beschluss des Rates über den von der Europäischen Union im Gemischten Ausschuss EU-Andorra zur Liste der zollrechtlichen Sicherheitsbestimmungen gemäß Artikel 12b Absatz 1 des Abkommens in Form eines Briefwechsels zwischen der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und dem Fürstentum Andorra zu vertretenden Standpunkt Dok. 10094/11 + COR 1 (fi) + COR 2 (lv) + REV 1 (lt)	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates über die Inanspruchnahme des Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung gemäß Nummer 28 der Interinstitutionellen Vereinbarung vom 17. Mai 2006 zwischen dem Europäischen Parlament, dem Rat und der Kommission über die Haushaltsdisziplin und die wirtschaftliche Haushaltsführung (Antrag EGF/2010/031 BE/General Motors Belgium, Belgien) Dok. 9197/11 Durchführungsverordnung (EU) Nr. 554/2011 des Rates vom 30. Mai 2011 zur Einstellung des Antidumpingverfahrens betreffend die Einfuhren von Polyester-Spinnfasern mit Ursprung in der Volksrepublik China Dok. 10076/11 2011/335/EU: Durchführungsbeschluss des Rates vom 30. Mai 2011 zur Ermächtigung der Republik Litauen, eine von Artikel 287 der Richtlinie 2006/112/EG über das gemeinsame Mehrwertsteuersystem abweichende Regelung anzuwenden Dok. 9546/11 Gemeinsamer Standpunkt 2001/931/GASP des Rates über die Anwendung besonderer Maßnahmen zur Bekämpfung des Terrorismus und Verordnung (EG) Nr. 2580/2001 des Rates über spezifische, gegen bestimmte Personen und Organisationen gerichtete restriktive Maßnahmen zur Bekämpfung des Terrorismus – Geänderte Begründung Dok. 10289/11 ADD 1 REV 1	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
2011/324/EU: Beschluss des Rates vom 30. Mai 2011 zur Verlängerung der Geltungsdauer des Beschlusses 2010/371/EU über die Einstellung des Konsultationsverfahrens mit der Republik Madagaskar nach Artikel 96 des AKP-EU-Partnerschaftsabkommens Dok. 10028/11 Schlussfolgerungen des Rates zu den Prioritäten für die Neubelebung des Binnenmarkts Dok. 10993/11 Schlussfolgerungen des Rates zur Überprüfung der Initiative für kleine und mittlere Unternehmen in Europa ("Small Business Act") Dok. 10975/11 Schlussfolgerungen des Rates zur "Intelligenten Regulierung in der Europäischen Union" Dok. 10985/11 Schlussfolgerungen des Rates zur Zwischenbewertung des gemeinsamen Programms Eurostars Dok. 11030/11 Schlussfolgerungen des Rates zur ersten Zwischenbewertung des gemeinsamen Programms "Umgebungsunterstütztes Leben" Dok. 11031/11	

INFORMATIONEN ZUR ANNAHME SONSTIGER RECHTSAKTE MAI 2011	
SONSTIGE RECHTSAKTE	Veröffentlichte Abstimmungsergebnisse/Erklärungen
Schlussfolgerungen des Rates zur Entwicklung des Europäischen Forschungsraums (EFR) durch EFR-bezogene Arbeitsgruppen Dok. 11032/11	
Schlussfolgerungen des Rates zum Thema "Entwicklung einer Raumfahrtstrategie der Europäischen Union zum Nutzen der Bürger" Dok. 10901/11	
Gemeinsame Erklärung der Niederlande und Österreichs Was die Grundsätze für den Zugang zu GMES-Daten betrifft, so heben die Niederlande und Österreich hervor, dass es – wie in den "Joint Principles for a Sentinel Data Policy" aus dem Jahr 2009 vorgeschlagen und in der Mitteilung der Kommission "Globale Umwelt- und Sicherheitsüberwachung (GMES) – Herausforderungen und nächste Schritte für die Weltraumkomponente" [KOM 2009(589) endg.] empfohlen wurde – für die Sentinels vorbehaltlich bestimmter Sicherheitsvorkehrungen eine Politik des freien und uneingeschränkten Datenzugangs geben muss, um die Erdbeobachtungsmärkte in Europa zu stärken. Zudem erinnern die Niederlande und Österreich an ihre Erklärungen für das Protokoll der Rates (Wettbewerbsfähigkeit) vom 25. November 2010.	